

Rok 1914.

# Dziennik ustaw państwa

dla

królestw i krajów w Radzie państwa reprezentowanych.

Część XV. — Wydana i rozesłana dnia 3. lutego 1914.

**Treść:** (№ 33. i 34.) 33. Rozporządzenie, dotyczące kwartalnego wypłacania dodatku aktywalnego i ekwiwalentu kwaterowego. — 34. Rozporządzenie, dotyczące zaliczenia poszczególnych kategorii urzędników z gałęzi i działów służby do grup szematu czasowego posuwania, ustanowionego w § 52. ustawy z dnia 25. stycznia 1914, dotyczącej stosunku służbowego urzędników państwowych i służby państwowej (pragmatyki służbowej).

## 33.

### Rozporządzenie całego Ministerstwa z dnia 1. lutego 1914,

dotyczące kwartalnego wypłacania dodatku aktywalnego i ekwiwalentu kwaterowego.

Powołując się na § 48., ustęp 2., i § 169., ustęp 2., ustawy z dnia 25. stycznia 1914, Dz. u. p. Nr. 15, dotyczącej stosunku służbowego urzędników państwowych i służby państwowej (pragmatyki służbowej), zarządza się:

Dodatek aktywalny w ratach kwartalnych można jedynie wypłacać w terminach dnia 1. stycznia, 1. kwietnia, 1. lipca i 1. października lub w terminach dnia 1. lutego, 1. maja, 1. sierpnia i 1. listopada. Prawo ustanowienia i ogłoszenia tych terminów, które należy jednolicie oznaczyć dla całego obszaru administracyjnego każdej poszczególnej politycznej władzy krajowej, przysługuje szefowi politycznej władzy krajowej.

Równocześnie, powołując się na § 58. pragmatyki służbowej oraz zmieniając rozporządzenie całego Ministerstwa z dnia 15. maja 1873, Dz. u. p. Nr. 75, zarządza się, że powyższe postanowienia należy analogicznie stosować także do wypłacania ekwiwalentu kwaterowego.

Stürgkh wlr.  
Hochenburger wlr.  
Forster wlr.  
Trnka wlr.  
Zenker wlr.

Georgi wlr.  
Heinold wlr.  
Hussarek wlr.  
Schuster wlr.  
Engel wlr.  
Morawski wlr.

## 34.

### Rozporządzenie całego Ministerstwa z dnia 1. lutego 1914,

dotyczące zaliczenia poszczególnych kategorii urzędników z gałęzi i działów służby do grup szematu czasowego posuwania, ustanowionego w § 52. ustawy z dnia 25. stycznia 1914, Dz. u. p. Nr. 15, dotyczącej stosunku służbowego urzędników państwowych i służby państwowej (pragmatyki służbowej).

#### § 1.

W celu wykonania postanowienia przedostatniego ustępu § 52. ustawy z dnia 25. stycznia 1914, Dz. u. p. Nr. 15, dotyczącej stosunku służbowego urzędników państwowych i służby państwowej (pragmatyki służbowej), zostają przydzielone w porozumieniu z Najwyższą Izbą obrachunkową istniejące w gałęziach i działach służby kategorie zaliczonych do klas rangi urzędników państwowych, do grup szematu czasowego posuwania, a to w sposób następujący:

#### I.

W Prezydium Rady Ministrów, w Trybunale Państwa i w Trybunale administracyjnym.

Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni;  
urzędnicy redakcyi „Wiener Zeitung“;



urzędnicy naczelnictwa, sekretaryatu i redakcyi telegraficznego Biura korespondencyjnego;

urzędnicy biblioteki Trybunału administracyjnego.

Do grupy C:

urzędnicy rachunkowi.

Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni;

urzędnicy drukarni „Wiener Zeitung“.

## II.

### W dziale służbowym Ministerstwa spraw wewnętrznych.

Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni;

urzędnicy sanitarni;

urzędnicy archiwum i biblioteki;

urzędnicy wyższej technicznej służby ubezpieczeniowej przy władzach państwowych (technicy ubezpieczenia);

redaktorowie nie niemieckich wydań Dziennika ustaw państwa;

urzędnicy weterynaryjni;

urzędnicy techniczni inspekcji budynków Rady państwa;

urzędnicy-stenografowie Rady państwa.

Do grupy C:

urzędnicy rachunkowi;

urzędnicy technicznej służby ubezpieczeniowej w dziedzinie prywatnego ubezpieczenia od szkód i nieszczęśliwych wypadków i ubezpieczeniowo-technicznej służby w charakterze znawców prowadzenia ksiąg;

urzędnicy straży bezpieczeństwa i urzędnicy korpusu agentów policyjnych, status A;

techniczni urzędnicy pomocniczy inspekcji budynków Rady państwa.

Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni;

urzędnicy straży bezpieczeństwa i urzędnicy korpusu agentów policyjnych, status B;

urzędnicy pomocniczy w służbie policyjnej.

## III.

### W dziale służbowym Ministerstwa wyznań i oświaty.

Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni;

urzędnicy archiwum i biblioteki;

urzędnicy z wykształceniem naukowym (Państwowego Zakładu geologicznego, Zakładu centralnego dla meteorologii i geodynamiki, Biura mierzenia

stopni, Komisji centralnej dla pieczy nad zabytkami, Austriackiego Instytutu archeologicznego, Austriackiego Instytutu historycznego w Rzymie, Austriackiej Galeryi państwowej, Obserwatoryów astronomicznych uniwersyteckich i Biologicznego Zakładu doświadczalnego cesarskiej Akademii umiejętności w Wiedniu);

urzędnicy techniczni Komisji centralnej dla pieczy nad zabytkami;

inspektorowie gospodarstwa doświadczalnego w Akademii ziemiańskiej i rolniczego pola doświadczalnego przy Uniwersytecie w Krakowie;

kustosz galeryi obrazów w Akademii sztuk pięknych.

Do grupy C:

inspektorowie szkolni okręgowi (o ile się ich nie traktuje według norm, obowiązujących nauczycieli szkół średnich);

urzędnicy rachunkowi.

Do grupy D:

urzędnicy kwestury w uniwersytetach;

prowadzący kasę i urzędnicy prowadzący rachunki (buchalterzy) w innych szkołach najwyższych i w Akademii dla muzyki i sztuki plastycznej;

inspektorowie ogrodowi w botanicznych ogrodach uniwersyteckich.

Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni i urzędnicy ekonomatu;

asystenci urzędowi, asystenci muzealni, rysownicy, mechanicy, konserwatorowie i preparatorowie w zakładach, instytutach i muzeach;

personal nadzorczy w państwowych zbiorach dzieł sztuki i zbiorach archeologicznych;

zarządcy domów.

## IV.

### W dziale służbowym Ministerstwa sprawiedliwości.

Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni;

urzędnicy prokuratoryi państwa;

urzędnicy sanitarni;

duszpasterze;

urzędnicy biblioteki.

Do grupy C:

urzędnicy rachunkowi;

kierujący urzędnicy kancelaryi sądowej i urzędnicy wykonawczy wraz z asystentami kancelaryjnymi;

urzędnicy administracyjni zakładów karnych i więzień sądowych;

nauczyciele w zakładach karnych.



## Do grupy D:

urzędnicy sądowych urzędów depozytowych.

## Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni;  
inspektorowie straży więziennej.

## V.

## W dziale służbowym Ministerstwa skarbu.

## Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni;  
urzędnicy techniczni (zarządów salin, Głównego Urzędu menniczego, Głównego Urzędu cechowniczego, Głównego Urzędu probierczego, Generalnej Dyrekcji monopolu tytoniowego, Drukarni nadwornej i państwowej oraz technicznej kontroli skarbowej);  
urzędnicy sanitarni;  
urzędnicy archiwum i biblioteki.

## Do grupy B:

urzędnicy ewidencji katastru podatku gruntowego.

## Do grupy C:

urzędnicy rachunkowi;  
urzędnicy dla służby przy fabrykacji i wykupie tytoniu;  
urzędnicy celni (z wyjątkiem poborców celnych);  
rytownicy Głównego Urzędu menniczego.

## Do grupy D:

urzędnicy podatkowi, kasowi i loteryjni, urzędnicy Urzędów stemplowych w Wiedniu i Pradze.

## Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni i ekonomatu;  
urzędnicy straży skarbowej i liniowego podatku spożywczego;  
urzędnicy magazynów sprzedaży tytoniu;  
poborcy celni;  
urzędnicy magazynów solnych;  
urzędnicy ruchu i sprzedaży Drukarni nadwornej i państwowej;  
urzędnicy reprodukcyjno-techniczni Instytutu litograficznego katastru podatku gruntowego i urzędnicy pomocniczy katastru podatku gruntowego.

## VI.

## W dziale służbowym Ministerstwa handlu.

## Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni;  
urzędnicy techniczni (w technicznej służbie przemysłowej i w służbie hydrotechnicznej, w Urzędzie statystyki pracy, w Dyrekcji budowy dróg wodnych, w Inspekcji żeglugi śródlądowej, w Zarządzie morskim, w Zarządzie c. k. domów skladowych w Tryeście i w Zakładzie poczt i telegrafów);  
inspektorowie i komisarze w inspekcyjnej służbie przemysłowej;  
urzędnicy sanitarni;  
urzędnicy weterynaryjni;  
wykształceni naukowo urzędnicy Obserwatorium morskiego w Tryeście;  
urzędnicy biblioteki.

## Do grupy C:

urzędnicy rachunkowi;  
urzędnicy ruchu pocztowego;  
urzędnicy redakcyjni;  
urzędnicy ewidencji i kontroli;  
urzędnicy statystyczni (Urzędu statystyki pracy oraz w służbie statystyki handlu zagranicznego i obrotu wewnętrznego);  
techniczni urzędnicy pomocniczy (Dyrekcji budowy dróg wodnych, Władzy morskiej i c. k. domów skladowych w Tryeście);  
urzędnicy archiwum Dyrekcji budowy dróg wodnych i Austriackiego Muzeum handlowego;  
urzędnicy statusu A Urzędu pocztowych kas oszczędności;  
urzędnicy nautyczni Władzy morskiej i urzędnicy urzędów portowych i sanitarnych morskich;  
urzędnicy inspekcji rybołówstwa;  
urzędnicy ruchu w Zarządzie c. k. domów skladowych w Tryeście.

## Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni i ekonomatu;  
urzędnicy pomocniczy (w Dyrekcji budowy dróg wodnych, w Inspekcji żeglugi śródlądowej, w służbie hydrotechnicznej, w Obserwatorium morskim w Tryeście i w inspekcyjnej służbie przemysłowej);  
urzędnicy statutu B Urzędu pocztowych kas oszczędności;  
maszyniści Zarządu c. k. domów skladowych w Tryeście i Zarządu morskiego, wermistrze Zarządu bagrów.



## VII.

## W dziale służbowym Ministerstwa robót publicznych.

## Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni;  
 urzędnicy władz górniczych z wykształceniem prawniczym;  
 urzędnicy techniczni (państwowej służby budowniczej, inspekcji kopaliń, państwowych zakładów górniczych i hutniczych, państwowych fabryk górniczych, służby cechowniczej — t. zn. techniczni urzędnicy Komisji dla miar i wag, naczelnik oraz zastępca naczelnika Stacji cechowniczej dla liczników elektryczności i wodomierzy w Wiedniu, tudzież inspektorowie cechowniczcy wraz z przydzielonymi im technicznymi urzędnikami —, nadto technicznego Urzędu doświadczalnego i Urzędu patentowego);  
 konsulenci (dla meteorologii, geologii i chemii);  
 urzędnicy sanitarni;  
 urzędnicy dyrekcji Urzędu popierania przemysłu;  
 wykształceni naukowo urzędnicy muzeów;  
 urzędnicy archiwum i biblioteki.

## Do grupy C:

urzędnicy rachunkowi;  
 urzędnicy ruchu w urzędach cechowniczych w siedzibie urzędowej inspektorów cechowniczych;  
 urzędnicy średniej służby ruchu w Urzędzie popierania przemysłu;  
 urzędnicy instrukcyjni Urzędu dla przemysłowych spraw kredytowych;  
 techniczni urzędnicy pomocniczy (państwowej służby budowniczej wraz z asystentami i adjunktami w służbie budownictwa lądowego, służby hydrograficznej i służby zarządu budynków);  
 kierujący urzędnicy kancelaryi w akademiach górniczych;  
 urzędnicy komercyalni w Górniczym Urzędzie sprzedaży.

## Do grupy D:

urzędnicy ruchu Stacji cechowniczej dla liczników elektryczności i wodomierzy w Wiedniu.

## Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni i ekonomatu;  
 urzędnicy Centralnego Archiwum marek;  
 urzędnicy pomocniczy biblioteki;  
 urzędnicy ruchu c. k. Zakładów probierczych dla ręcznej broni palnej;

cechmistrze w urzędach cechowniczych poza siedzibą urzędową inspektorów cechowniczych, urzędnicy magazynowi w służbie cechowniczej;  
 niżsi urzędnicy ruchu Urzędu popierania przemysłu;  
 niżsi urzędnicy wykonawczy państwowej służby budowniczej.

## VIII.

## W dziale służbowym Ministerstwa kolei żelaznych.

## Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni;  
 urzędnicy techniczni (Ministerstwa kolei żelaznych i Generalnej Inspekcji austriackich kolei żelaznych);  
 urzędnicy sanitarni;  
 urzędnicy archiwum i biblioteki.

## Do grupy C:

urzędnicy rachunkowi.

## Do grupy D:

urzędnicy kasowi.

## Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni.

## IX.

## W dziale służbowym Ministerstwa rolnictwa.

## Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni;  
 konsulenci rolniczy i techniczni;  
 urzędnicy weterynaryjni;  
 urzędnicy techniczni w zakresie gospodarstwa rolnego i leśnego (technicy lasowi Zarządu dóbr państwowych i funduszowych, Zarządu politycznego i w służbie zabudowania potoków górskich, technicy agrarni, krajowi inspektorowie kultury i ich siły pomocnicze oraz urzędnicy domenów);  
 urzędnicy fachowi rolniczych stacji doświadczalnych, rolniczego Zakładu naukowego i doświadczalnego w Spljece i leśniczego Zakładu doświadczalnego w Mariabrunn;  
 urzędnicy techniczni w służbie melioracyjnej i górniczej.

## Do grupy B:

geometrzy agrarni i geometrzy w dyrekcjach lasów i domenów.



## Do grupy C:

urzędnicy rachunkowi;  
 urzędnicy pomocniczej służby rolniczo-  
 technicznej (organa zawodowe dla uprawy wina,  
 inspektorowie piwnic, wędrowni nauczyciele  
 rolnictwa, nauczyciele zawodowi w rolniczym Za-  
 kładzie naukowym i doświadczalnym w Spljece);  
 techniczni urzędnicy pomocniczy.

## Do grupy D:

urzędnicy kasowi.

## Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni.

## X.

**W dziale służbowym Ministerstwa obrony krajowej.**

## Do grupy A:

urzędnicy prawniczo-administracyjni.

## Do grupy C:

urzędnicy rachunkowi.

## Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni.

## XI.

**W Najwyższej Izbie obrachunkowej.**

## Do grupy C:

urzędnicy Najwyższej Izby obrachunkowej  
 z wyjątkiem urzędników kancelaryjnych.

## Do grupy E:

urzędnicy kancelaryjni.

## § 2.

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie  
 z dniem 1. lutego 1914.

**Stürgkh** wlr.

**Hochenburger** wlr.

**Forster** wlr.

**Trnka** wlr.

**Zenker** wlr.

**Georgi** wlr.

**Heinold** wlr.

**Hussarek** wlr.

**Schuster** wlr.

**Engel** wlr.

**Morawski** wlr.



# Dziennik ustaw państwa

dla

## królestw i krajów w Radzie państwa reprezentowanych

wychodzi nakładem c. k. Drukarni nadwornej i państwowej w Wiedniu, dzielnica I., Seilerstätte I. 24,  
także w roku 1914. w języku

niemieckim, czeskim, włoskim, chorwackim, polskim, rumuńskim, ruskim i słowenskim.

Prenumerata na cały **rocznik 1914** każdego z tych ośmiu wydań Dziennika ustaw państwa wynosi za egzemplarz **8 K** przy odbiorze w miejscu lub bezpłatnej przesyłce pocztowej.

Prenumerować można w składzie c. k. Drukarni nadwornej i państwowej w Wiedniu, dzielnica I., Seilerstätte I. 24, i nabywać tam także pojedyncze roczniki i pojedyncze części Dziennika ustaw państwa.

Ponieważ Dziennik ustaw państwa wydaje się względnie rozsyła się abonentom tylko po poprzedniem złożeniu prenumeraty rocznej, przeto należy równocześnie z zaabonowaniem uiścić także przypadającą kwotę pieniężną; celem umożliwienia szybkiego i niewadliwego doręczenia przez c. k. pocztę należy podać prócz dokładnego adresu mieszkania także odnośny okrąg doręczeń pocztowych.

Pojedyncze roczniki wydania **niemieckiego** można nabywać:

Rocznik 1849 za . . . 4 K 20 h	Rocznik 1871 za . . . 4 K — h	Rocznik 1893 za . . . 6 K — h
" 1850 " . . . 10 " 50 "	" 1872 " . . . 6 " 40 "	" 1894 " . . . 6 " — "
" 1851 " . . . 2 " 60 "	" 1873 " . . . 6 " 60 "	" 1895 " . . . 7 " — "
" 1852 " . . . 5 " 20 "	" 1874 " . . . 4 " 60 "	" 1896 " . . . 7 " — "
" 1853 " . . . 6 " 30 "	" 1875 " . . . 4 " — "	" 1897 " . . . 15 " — "
" 1854 " . . . 8 " 40 "	" 1876 " . . . 3 " — "	" 1898 " . . . 6 " — "
" 1855 " . . . 4 " 70 "	" 1877 " . . . 2 " — "	" 1899 " . . . 10 " — "
" 1856 " . . . 4 " 90 "	" 1878 " . . . 4 " 60 "	" 1900 " . . . 7 " — "
" 1857 " . . . 5 " 70 "	" 1879 " . . . 4 " 60 "	" 1901 " . . . 6 " — "
" 1858 " . . . 4 " 80 "	" 1880 " . . . 4 " 40 "	" 1902 " . . . 7 " 50 "
" 1859 " . . . 4 " — "	" 1881 " . . . 4 " 40 "	" 1903 " . . . 9 " — "
" 1860 " . . . 3 " 40 "	" 1882 " . . . 6 " — "	" 1904 " . . . 5 " — "
" 1861 " . . . 3 " — "	" 1883 " . . . 5 " — "	" 1905 " . . . 6 " — "
" 1862 " . . . 2 " 80 "	" 1884 " . . . 5 " — "	" 1906 " . . . 12 " — "
" 1863 " . . . 2 " 80 "	" 1885 " . . . 3 " 60 "	" 1907 " . . . 13 " — "
" 1864 " . . . 2 " 80 "	" 1886 " . . . 4 " 60 "	" 1908 " . . . 9 " — "
" 1865 " . . . 4 " — "	" 1887 " . . . 5 " — "	" 1909 " . . . 8 " 50 "
" 1866 " . . . 4 " 40 "	" 1888 " . . . 8 " 40 "	" 1910 " . . . 8 " 40 "
" 1867 " . . . 4 " — "	" 1889 " . . . 6 " — "	" 1911 " . . . 7 " — "
" 1868 " . . . 4 " — "	" 1890 " . . . 5 " 40 "	" 1912 " . . . 12 " 50 "
" 1869 " . . . 6 " — "	" 1891 " . . . 6 " — "	" 1913 " . . . 9 " 50 "
" 1870 " . . . 2 " 80 "	" 1892 " . . . 10 " — "	

Pojedyncze roczniki **wydań w innych siedmiu językach** od r. 1870. począwszy można nabywać po tej samej cenie co wydanie niemieckie.

*Nabywającym na raz przynajmniej 10 dowolnie wybranych, zupełnych roczników Dziennika ustaw państwa przyznaje się opust 20%, a nabywającym na raz przynajmniej 25 dowolnie wybranych, zupełnych roczników Dziennika ustaw państwa opust 25%, zaś nabywającym na raz przynajmniej 35 dowolnie wybranych, zupełnych roczników Dziennika ustaw państwa opust 30%.*

**NB.** Części niemieckiego wydania Dziennika ustaw państwa, które **zagięły** lub doszły w stanie **wadliwym**, należy reklamować najpóźniej w **przeciągu czterech tygodni** po ich ukazaniu się, zaś części wydań nieniemieckich najpóźniej w **przeciągu sześciu tygodni** po wydaniu spisu rzeczy i karty tytułowej do odnośnych wydań, wprost w c. k. Drukarni nadwornej i państwowej w Wiedniu, dzielnica III., Rennweg I. 16.

Po upływie tego terminu wydaje się Dziennik ustaw państwa wyłącznie tylko **za opłatą ceny handlowej** ( $\frac{1}{4}$  arkusza = 2 strony za 2 h).

Ponieważ **wszystkie roczniki wydania niemieckiego** począwszy od roku 1849. i **wszystkie roczniki wydań w innych siedmiu językach** począwszy od roku 1870. są całkowicie uzupełnione, przeto można nabywać w składzie c. k. Drukarni nadwornej i państwowej w Wiedniu, dzielnica I., Seilerstätte I. 24., nie tylko każdy pojedynczy rocznik po cenie wyżej podanej, lecz nawet każdą z osobna część wszystkich tych roczników po cenie handlowej ( $\frac{1}{4}$  arkusza = 2 strony za 2 h); tym sposobem umożliwiające jest uzupełnienie niekompletnych roczników i zestawienie pojedynczych części podług materyi.